

M.W.
E. 23. 99

08-26-1999



101127422

U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

EET

Patent and Trademark Office
Docket No. 356972014500

To the Commissioner of Patents and Trademarks: Please record the attached original documents or copy thereof.

<p>1. Name of conveying party(ies): Japan Elanco Company Limited</p> <p><input type="checkbox"/> Individual(s) <input type="checkbox"/> Association <input type="checkbox"/> General Partnership <input type="checkbox"/> Limited Partnership <input checked="" type="checkbox"/> Corporation-Japan <input type="checkbox"/> Other</p> <p>Additional name(s) of conveying party(ies) attached? <input type="checkbox"/> Yes <input checked="" type="checkbox"/> No</p>	<p>2. Name and address of receiving party(ies):</p> <p>Name: Shionogi Qualicaps Co., Ltd. 321-5, Ikezawa-cho Yamatokoriyama-shi, Nara, Japan</p> <p>Additional name(s) & address(es) attached? <input type="checkbox"/> Yes <input checked="" type="checkbox"/> No</p>
<p>3. Nature of conveyance:</p> <p><input type="checkbox"/> Assignment <input type="checkbox"/> Merger <input type="checkbox"/> Security Agreement <input checked="" type="checkbox"/> Change of Name <input type="checkbox"/> Other:</p> <p>Execution Date: April 1, 1998</p>	

4. Application number(s) or patent number(s):

If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is:

<p>A. Patent Application No.(s) 08/517,212</p>	<p>B. Patent No.(s) 5,432,252, 5,454,464 and 5,463,465</p>
--	--

Additional numbers attached? Yes No

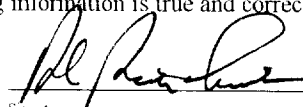
<p>5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:</p> <p>Barry E. Bretschneider Morrison & Foerster LLP 2000 Pennsylvania Avenue, N.W. Washington, D.C. 20006-1888</p>	<p>6. Total number of applications and patents involved: 1</p> <p>7. Total fee (37 C.F.R. § 3.41): \$160.00</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Enclosed <input type="checkbox"/> Authorized to be charged to deposit account, referencing Attorney Docket</p> <p>8. Deposit account number: <u>03-1952</u></p>
---	---

The Commissioner is hereby authorized to charge any fees under 37 C.F.R. § 1.21 that may be required by this paper, or to credit any overpayment to **Deposit Account No. 03-1952**

DO NOT USE THIS SPACE

9. Statement and signature.

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

<p>Name: Barry E. Bretschneider Registration No: 28.055</p>	 <p>Signature</p>	<p><u>August 20, 1999</u> Date</p>
---	---	--

Total number of pages comprising cover sheet, attachments and document: 9

08/26/1999 MTHAI1 00000095 08517212
01 FC:581 160.00 OP

Mail documents to be recorded with required cover sheet information to:
Commissioner of Patents and Trademarks
Box Assignments
Washington, D.C. 20231

dc-171585

TRANSLATION OF COMMERCIAL REGISTER

[Trade name and capital column]

TRADE NAME

~~Japan Elanco Company Ltd.~~

Name changed to:

Shionogi Qualicaps Co., Ltd.

Changed on April 1, 1998

Registered on April 1, 1998

HEAD OFFICE

321-5, Ikezawa-cho, Yamatokoriyama-shi, Nara, Japan

PUBLICATION

Publishing in an Official Gazette

PAR VALUE OF STOCK

500 yen

TOTAL NUMBER OF SHARES ISSUE

3,200,000 stocks

NUMBER OF SHARES ISSUED AND OUTSTANDING

800,000 stocks

CAPITAL

400 million yen

INCORPORATED DATE

April 26, 1965

EVENT CAUSING REGISTER

Head office was moved to the said address from: Chiyoda Building
Annex 6-1-2, Nishitenma, Kita-ku, Osaka, Japan on April 1, 1996 and
registered on April 8, 1996.

[Objectives column]

~~Japan Elanco Company Ltd.~~

Shionogi Qualicaps Co., Ltd.

321-5, Ikezawa-cho, Yamatokoriyama-shi, Nara, Japan

OBJECTIVES OF THIS CORPORATION

1. To manufacture, sell, distribute and import/export the below mentioned articles:

(a) gelatin capsules

(b) related gelatin products

(c) other related products

(d) equipment for production and chemical analysis

2. To manage the business related to the above 1 and sell materials and products thereof.

3. To obtain and execute the rights including patents necessary to the management of the business described in each of the above 1 and 2.

4. To invest in the business related to each of the above 1 to 3, to hold shares of other companies managing the business and to become promoters of the companies.

[Board of directors column]

Shionogi Qualicaps Co., Ltd.

321-5, Ikezawa-cho, Yamatokoriyama-shi, Nara, Japan

BOARD OF DIRECTORS

(Director) Nobuyuki FUJINAGA

(Director) Taizo YAMAMOTO

~~(Director) Shohei BABA~~

resigned on October 1, 1998, registered on October 20, 1998

~~(Director) Ikuo ICHIKAWA~~

resigned on October 1, 1998, registered on October 20, 1998

~~(Director) Tatsuhiko INOKUCHI~~

resigned on October 1, 1998, registered on October 20, 1998

(Director) Yoshimasa SIMIZU

(Executive Director) Nobuyuki FUJINAGA

2-4-26, Misaki, Kuzuha, Hirakata-shi, Osaka, Japan

Above 7 persons were reelected on June 30, 1998 and registered on July 14, 1998.

~~(Auditor) Yoshihisa TAJIMA~~

installed on May 13, 1996

resigned on February 4, 1999, registered on February 17, 1999

(Director) Kiyoshi MIYAMOTO

(Director) Kenji URABE

(Director) Makoto ABE

Above 3 persons were installed on October 1, 1998, and registered on October 20, 1998.

(Auditor) Yasushi Ohno

installed on February 4, 1999, registered on February 17, 1999

[Other matters column]

~~Japan Elanco Company Ltd.~~

Shionogi Qualicaps Co., Ltd.

321-5, Ikezawa-cho, Yamatokoriyama-shi, Nara, Japan

OTHER MATTERS

Number of shares per unit: 100

Above is an exemplified copy of the original Commercial Register.

April 22, 1999

Verified by Shigenobu HIROOKA, registry
officer of Legal Affairs Bureau of Nara

ロウマンコ株式会社 ショッピングセンター

本店 奈良県大和郡山池沢町321番地の5

その他の事項

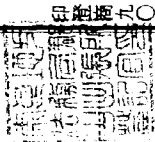
一単位の株式の数 100株

これは登記簿の謄本である。

平成11年7月8日

奈良地方法務局郡山出張所

登記官 廣岡 繁信



本店 奈良県大和郡山田町321番地の5

役員に関する事項	年	月	日	原	因	登	記	年	月	日			
取締役 蘇永直之	平成	年	月	日	原	因	登	記	年	月	日		
取締役 山本 泰三	平成	年	月	日	原	因	登	記	年	月	日		
取締役 馬場 正平	平成	年	月	日	原	因	登	記	年	月	日		
取締役 山本 泰三	平成	年	月	日	原	因	登	記	年	月	日		
取締役 清水 美雅	平成	年	月	日	原	因	登	記	年	月	日		
大阪府枚方市楠葉美咲2丁目 1番20号 代長取締役 蘇永直之	平成10	年	6	月	30	日	原	因	登	記	年	月	日

役員に関する事項

役員に関する事項	年	月	日	原	因	登	記	年	月	日				
監査役 田嶋 義久	平成	8	年	7	月	13	日	原	因	登	記	年	月	日
取締役 宮本 繁	平成	年	月	日	原	因	登	記	年	月	日			
取締役 卜部 研次	平成	年	月	日	原	因	登	記	年	月	日			
取締役 阿部 誠	平成	10	年	10	月	1	日	原	因	登	記	年	月	日
監査役 大野 保	平成	11	年	2	月	4	日	原	因	登	記	年	月	日

発行済株式の総数 並びに種類及び数	資本の額	変更年月日
		登記年月日
発行済株式の総数 800,000株 金400,000,000円		平成 年 月 日 変更
		平成 年 月 日 登記
		平成 年 月 日 変更
		平成 年 月 日 登記
		平成 年 月 日 変更
		平成 年 月 日 登記
		平成 年 月 日 変更
		平成 年 月 日 登記
		平成 年 月 日 変更
		平成 年 月 日 登記
		平成 年 月 日 変更
		平成 年 月 日 登記
		平成 年 月 日 変更
		平成 年 月 日 登記
		平成 年 月 日 変更
平成 年 月 日 登記		
会社成立の年月日		昭和40年4月26日
登記用紙を起こした事由及び年月日		平成8年4月1日大阪市北区西天満6丁目1番2号千代田ビル別館内から本店移転

商号	日本エランコ株式会社	
枚数	シオ/ギョクオリカアス株式会社	平成10年4月1日 変更
		平成10年4月1日 登記
本店	奈良県大和郡山池沢町321番地の5	平成 年 月 日 変更
		平成 年 月 日 登記
公告する方法 官報に掲載する	額面株式1株の金額 金500円	平成 年 月 日
		平成 年 月 日 登記
		平成 年 月 日
		平成 年 月 日 登記
		平成 年 月 日
		平成 年 月 日 登記
		平成 年 月 日
		平成 年 月 日 登記
発行する株式の総数 3,200,000株	額面株式1株の金額 金500円	平成 年 月 日 変更
		平成 年 月 日 登記
		平成 年 月 日 変更
		平成 年 月 日 登記
商号・資本金欄 / 丁	PATENT	平成 年 月 日 変更
		平成 年 月 日 登記
		平成 年 月 日 変更
		平成 年 月 日 登記



商号 日本エラニク株式会社

本店 奈良県大和郡山池沢町321番地の5

目的

1. 下記物品の製造、販売、配給および輸出入

(a) ゼラチンカプセル

(b) 関連ゼラチン製品

(c) 他の関連製品

(d) 生産ならびに化学分析用機器

2. 前号に関連する事業の経営、およびその原料、製品の売買

3. 前各号の事業の経営に必要な特許権等の諸権利の取得および行使

4. 前各号に関連する事業に出資し、その事業を営む他会社の株式を保有し、およびその発起人となること